



KARTY OKRETOWE. Na wszystkie Punkta Europy i AMERYKI. 606 Noble street. Chicago, Ill.

PRACA-PRACA. Możecie kupić DOMESTIC lub SINGER maszyny za pewną część gotówki. 205 South Halsted St. E. Memorv, właściciel.

Wikaryasz, Dorszynski i Spółka WIELKI SKŁAD POLSKI. UBIORÓW MEZKICH jako i też dla młodzieży i chłopców. 630 Milwaukee Avenue, blisko Noble ulicy. WIKARYASZ, DORSZYNSKI & CO.

PIOTR P. OKONIEWSKI, Zegarmistrz i Złotnik. Złote i srebrne zegarki, szcienne i stołowe zegary. 666 Milwaukee Ave. rog Augusta St. CHICAGO.

POLSKA RESTAURACYA. [MARCELEGO SCHOENFELDA]. Posiada zawsze wyborne WINA, LIKIERY, ŚWIEŻE PIWO, OSTRYGI, LODY, CUKRY I WSZELKIE OWOCY. 395 Milwaukee Ave. CHICAGO, ILL.

GAZETA KATOLICKA THE POLISH NEWSPAPER OF AMERICA. TWELFTH YEAR. It has a larger circulation than all the Polish papers published in the United States combined.

KALENDARZ: CZWARTEK 28 wrz. - Wacława kr. mgcz. PIĄTEK 29 wrz. - Michała Archanioła SOB. TA 30 wrz. - Hieronima kapłana NIEDZ. 1 Paźdz. - 18 po Sw. MB. Różaniec PONTIEDZIALEK 2 Paźdz. - Aniołów Stróżów WTOREK 3 Października. - Kandyda m. ŚRODA 4 Października. - Fran. Serafińskiego.

Przegląd Tygodniowy. CHICAGO, dnia 27 Września 1882. Walka przygotowawcza do nadchodzących wyborów jesiennych coraz się bardziej ożywia w różnych okolicach Stanów Zjednoczonych.

SOUTH CHICAGO REAL ESTATE FREY & LENDER, Ofis: Naróznik Commercial i South Chicago aves. w South Chicago Ill. Posiadłość gruntowa pod fabryki, handlu albo mieszkania. Lota sprzedajemy po \$150.00 i wyżej.

Nowy kometa odkryty został w pobliżu słońca, którego w porannych godzinach gołem okiem widzieć można. Ma to być ten sam kometa, który się zjawiał w roku 1843 i 1880.

W chwili zamykania formy strasznej odbieramy wiadomość, że W. Dyniewicz, wydawca Gazety Polskiej, zabił człowieka przed własnym domem. Szczęśliwie jeszcze nie znamy i będziemy się starali opisać je w przyszłym numerze gazety.

W Niemczech zakończono manewry jesienne; szczególnie odznaczyły się pułk i saskie. W Prusach toczy się obecnie zaczęta walka przy wyborach do sejmiku. Jeden katolicki kapłan w Wrocławiu za obraz Bismarka został na 2000 mark kary osądzony.

W Egipcie przez cały ubiegły tydzień rozbrajano tylko wojska Arabiego baszy. Anglia żąda, aby wszystkie wojska egipskie zostały rozpuszczone i aby do pilnowania porządku w kraju urzędową była żandarmeria z oficerami angielskimi.

Konferencja WW. Księży polskich, zapowiadana kilkakrotnie w GAZETIE KATOLICKIEJ, odbyła się w Buffalo dn. 19 i 20 bm. Konferencja rozpoczęła się solennym nabożeństwem. W. ks. Rodowicz, proboszcz od kościoła św. Jadwigi w Milwaukee, celebrował mszę św., jako dyakon asystował W. ks. H. Gulski, proboszcz od kościoła św. Stanisława w Milwaukee, jako subdyakon W. ks. Kandyd Kozłowski, proboszcz z La Salle.

Konferencja WW. Księży polskich, zapowiadana kilkakrotnie w GAZETIE KATOLICKIEJ, odbyła się w Buffalo dn. 19 i 20 bm. Konferencja rozpoczęła się solennym nabożeństwem. W. ks. Rodowicz, proboszcz od kościoła św. Jadwigi w Milwaukee, celebrował mszę św., jako dyakon asystował W. ks. H. Gulski, proboszcz od kościoła św. Stanisława w Milwaukee, jako subdyakon W. ks. Kandyd Kozłowski, proboszcz z La Salle.

Blizszych wiadomości z tej konferencji spodziewamy się udzielić w następnych numerach GAZETY KATOLICKIEJ. To tylko tymczasowo wiemy, że na konferencji panowała wielka jedność w wszystkich kwestiach, obchodzących dobro ludu polskiego w Ameryce, i że wielu WW. KsKs. polskich, którym o koliczności nie dozwolilo osobiste przybycie na konferencję, listownie oświadczyli, że są gotowi popierać wszystko, co zgromadzeni na konferencji kapłani uznają za pożyteczne do podniesienia oświaty i szkół ludowych polskich.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

W trzydzieści dni ubiegłego tygodnia w Warszawie odbyła się 27 konwencya Zjednoczenia Towarzystw katolickich niemieckich. Szczęśliwie jeszcze nie mamy. To tylko wiemy, że 325 towarzystw przez delegatów swoich wzięły udział w tej konwencji. Zjednoczenie to reprezentuje obecnie 30,000 członków. Na początek dnia 24 bm. odbyła się wielka parada po ulicach miasta, w której i polskie towarzystwa w Milwaukee udział miały.

KORESPONDENYA "Gazety Katolickiej". Rzym, 2 Września 1882. Rzym w lecie przedstawia się w zupełności innych kolorach, niż Rzym zapamiętany tłumem turystów, którzy od wczesnej jesieni już odwieczny gród Piotrowy nastawiają znowu.

Rzym w lecie przedstawia się w zupełności innych kolorach, niż Rzym zapamiętany tłumem turystów, którzy od wczesnej jesieni już odwieczny gród Piotrowy nastawiają znowu. Jakaś cisza poważna zalega ulice w skrajnych południowych godzinach, nawet wrzaskliwi uliczni venditori przeróżnych artykułów, począwszy od trzewików i parasoli, a kończąc na żyłkach drewnianych i statuetkach z gipsu, gdzie się pochowali, ani jednego kwicciarza z koszem przepysznych róż i fiołków nie widać nigdzie, nawet i ci, co wysokim głosem wyśpiewują doskonałość sprzedawanych winogron i brzoskwiń, skryli się pod jakimś strzyżym portykiem i tam siestę odbywają.

Rzym w lecie przedstawia się w zupełności innych kolorach, niż Rzym zapamiętany tłumem turystów, którzy od wczesnej jesieni już odwieczny gród Piotrowy nastawiają znowu. Jakaś cisza poważna zalega ulice w skrajnych południowych godzinach, nawet wrzaskliwi uliczni venditori przeróżnych artykułów, począwszy od trzewików i parasoli, a kończąc na żyłkach drewnianych i statuetkach z gipsu, gdzie się pochowali, ani jednego kwicciarza z koszem przepysznych róż i fiołków nie widać nigdzie, nawet i ci, co wysokim głosem wyśpiewują doskonałość sprzedawanych winogron i brzoskwiń, skryli się pod jakimś strzyżym portykiem i tam siestę odbywają.

Rzym w lecie przedstawia się w zupełności innych kolorach, niż Rzym zapamiętany tłumem turystów, którzy od wczesnej jesieni już odwieczny gród Piotrowy nastawiają znowu. Jakaś cisza poważna zalega ulice w skrajnych południowych godzinach, nawet wrzaskliwi uliczni venditori przeróżnych artykułów, począwszy od trzewików i parasoli, a kończąc na żyłkach drewnianych i statuetkach z gipsu, gdzie się pochowali, ani jednego kwicciarza z koszem przepysznych róż i fiołków nie widać nigdzie, nawet i ci, co wysokim głosem wyśpiewują doskonałość sprzedawanych winogron i brzoskwiń, skryli się pod jakimś strzyżym portykiem i tam siestę odbywają.

Rzym w lecie przedstawia się w zupełności innych kolorach, niż Rzym zapamiętany tłumem turystów, którzy od wczesnej jesieni już odwieczny gród Piotrowy nastawiają znowu. Jakaś cisza poważna zalega ulice w skrajnych południowych godzinach, nawet wrzaskliwi uliczni venditori przeróżnych artykułów, począwszy od trzewików i parasoli, a kończąc na żyłkach drewnianych i statuetkach z gipsu, gdzie się pochowali, ani jednego kwicciarza z koszem przepysznych róż i fiołków nie widać nigdzie, nawet i ci, co wysokim głosem wyśpiewują doskonałość sprzedawanych winogron i brzoskwiń, skryli się pod jakimś strzyżym portykiem i tam siestę odbywają.

Rzym w lecie przedstawia się w zupełności innych kolorach, niż Rzym zapamiętany tłumem turystów, którzy od wczesnej jesieni już odwieczny gród Piotrowy nastawiają znowu. Jakaś cisza poważna zalega ulice w skrajnych południowych godzinach, nawet wrzaskliwi uliczni venditori przeróżnych artykułów, począwszy od trzewików i parasoli, a kończąc na żyłkach drewnianych i statuetkach z gipsu, gdzie się pochowali, ani jednego kwicciarza z koszem przepysznych róż i fiołków nie widać nigdzie, nawet i ci, co wysokim głosem wyśpiewują doskonałość sprzedawanych winogron i brzoskwiń, skryli się pod jakimś strzyżym portykiem i tam siestę odbywają.

KANOSSA.

POWIEŚĆ HISTORYCZNA

Z CZASÓW GRZEGORZA VII.

Przełożył X. J. Echaust.

(Ciąg dalszy).

Zasady główne, któremi się Grzegorz VII rządził, wypowiedziane są w licznych bardzo listach i tak się pokrótce streścić dają:
"Kościół Boży winien być wolnym od wpływów ziemskiej przemocy. Obecnie jest w kościele tyle złego, bo nie jest wolnym, bo związany wpływami ludzki...

"Kościół musi być wolny, a to za pośrednictwem głowy jego widzialnej, przez pierwszego w chrześcijaństwie, przez świętego, papieża.
"Papież jest namiestnikiem Boga, bo królestwo Boże sprawuje na ziemi. Tak jak sprawy doczesne należą do cesarza, tak należą sprawy Boże do papieża. Przemoc musi koniecznie papież wywierać...

"Świat pogrążył się w złości, wiek żelazny, kościół w ciężkim ociężałości. Grzesznicy grzesznicy powinni do lepszego wrócić się życia. Od głowy kościoła winna wyjść naprawa i odnowienie ducha. Papież musi wywierać wszelkie zło do walki na śmierć, i światu pokój przywrócić. Wszystkim niecierpiącym dla tego, że sprawiedliwość przestępowała, winien papież pomagać i niezgodnie, żadnym przesławianiem ani ukieszeniem, nie powinien się dać od celu zamierzonego odstraszyć.
"Kto kościołowi Bożemu grozi, go ucieka i gwałt mu zadaje, nie jest dzieckiem kościoła, ale djabeł."

"Przeto kościół musi być wolny, a wszyscy w nim nieskazanych obyczajów. Ten cel osiągnąć jest i będzie najświętszym staraniem papieża.
Zasady tego rodzaju, jakkolwiek oparte na duchu Ewangelii, musiały wywołać starcie gwałtowne ze zgnytymi żywiołami wszystkich krajów.
Przy tej walce, rozszerzającej się po ziemi całej, nie zapomnieli Grzegorz o powinnościach swych jako panującego. Kronikarz Wido, zwolennik antypapieża Klementa III, przeciwnik Grzegorza, taki obraz króla państwa kościelnego nakreślił:
"Odkąd Grzegorz VII wstąpił na Stolicę Piotrową, zaczął jako stróż własności apostołowej bardzo troskliwie na to, by zabezpieczyć pokój miastom, wsion, zamkom, pałacom Stolicy Apostolskiej i odzyskać te, które jej gwałtem wydaty.
"W tym celu zgromadził wielką liczbę żołnierzy, nie dla próżnej chwały, ale li tylko, aby dopomóc kościołowi rzymskiemu, skrzywdzonemu bardzo przez Normandów i sąsiadnych książąt, do odzyskania przynależnych mu praw. Wnet strach opamiętał grabieżców. Włochy zdumiały nad dzielnością papieży, którzy nie w latach kilku, ale w kilku miesiącach, wśród ciągłych walk i marszów zdobywali wydaty miasta i zamki, a buntowniczymi całymi gromadami niejednemu brali. I stało się, że najzupełniej nie mieli już odwagi targać się na dobra rzymskiego kościoła."

Opisuje potem Wido prywatne życie Grzegorza, jego zapamiętanie siebie i żywot świętobliwy.
"Mimo wojennej czynności spełniał Grzegorz VII najprzekładniej wszystkie obowiązki prawego chrześcijanina. Jako prawdziwy ojciec wdów i sierot, wybawca uciśnionych, obrońca biednych, wielki wydawał sumy na wspomnienie potrzebujących. Przez post, modlitwę, naukę stawiało się ciało jego wagiątną. Krystus. Chociaż wśród nadludzkich prawie wysiłków potrzebował spoczynku, sen pokonywał, na głód i pragnienie nie wrażał. Niechby sobie inni, którzy uwieźli się na to, aby zyskać sławę ludzi nadzwyczaj wstrzeźnliwych, unikali towarzystwa, obcowania z niewiastami, niechby sobie opuszczali miasta i na puszczę uciekali, aby zamieszkać w jaskiniach i żywić się korzonkami i wodą, więcej nad Grzegorz uczynić nie mogli, gdy spełniając swój urząd, wśród świąt, wśród synów ciemności, żył jak święty. Jakkolwiek noocnym bytem świadkiem, zaledwie opisać umiem, jak był przystępnym dla wszystkich. Syn i panów, książąt i poddanych, sług i rodziców, mężczyzn i kobiety napominał ku przestrzeganiu obowiązków stanu. W skutek napomnień jego młodzi i starzy nawracali się do lepszego żywota, poczucie godności każdego stanu budziło się, siła duchowna potęgiała, zmysłowość wraçada w granice swoje, a każdy, kto z nim mówił, odczuwał potrzebę i do zbawienia wrażeń na długie czasy. Codziennie słuchał Męzy św. albo sam ją odprawiał, a dźwięk bratni patrzył, z jaką pobornością, do brat nieraz wzruszony, Bogu się polecał.
"Podczas dnia każdego aż do wieczora, potem maleńką spowiadał wieczór. Lecy gdy potrzebował okazać godność i dostatek, jasniał słoń jego przepychem i dostatekiem. Zastawie potrawy, dające najrozmaitsze dostojności wady, a gdy goście rozkoszowali się jadłem wyborem i napojem, sam jadł jak zwyczajnie, jarzynę i groch gotowany w wodzie.
Żyjąc tak pełne zapamiętanie się i surowości ascezy wśród ziemskiego blasku na najwyższym dostojństwie, znanionie świętego.
Nie rzadkie były w życiu Grzegorza widzenia, — wiedziano o nich powszechnie. Henryk IV, usiłował wraz z synem biskupami rzucić podejrzenie na dany synostek świętego do świata niewidzialnego, ogłaszając na synodzie w Wormacyi: "Mówią powszechnie, że Chrystus Pan przemawia do Hildebranda i wola mu swoje objawia, lecz nie Chrystus to z nim mówi, jeno djabeł."

Tak samo spotwarzano moc czynienia cudów Grzegorza, mówią, iż jest czarownicami i ciagle nosi ze sobą książkę traktującą o czarodziejstwie.
Magiczna siła Grzegorza nad wszystkimi, którzy się do zbliżali, była zadziwiająca, nawet ludzie najgorszy oprzeć się nie mogli. Gdy w r. 1055 przejeżdżał na synodzie w Lugundie, zwołanym przeciw synystronom i duchownym, mającym żony, oskarżono także pewnego biskupa o symonię.
Pieniędźmi i namowami doprowadził

oskarżycieli swych do tego, iż skargę swą, jako zmyśloną, cofnęli. Przekupił także świadków, aby świadczeli na jego korzyść. W czasie zebrań synodalnych w kościele przyszedł i ów biskup, a rzucając ze wzgardą oczyma po zebranych, zawołał trumfująco "gdzie moi oskarżyciele?" Wtedy Grzegorz spojrzawszy na niedźnika, rzekł: "czy wierzysz, że Duch św. jest osobą Trójcy przetrwałej?" "Wierzę!" odpowiedział pytany.
"Ty mów," rzekł Grzegorz, — "chwata Ojcu, Synowi i Duchowi św." — "Chwata Ojcu i Synowi i..."
Dalej wymówił biskup nie mógł. Język odmówił mu posłuszeństwa. Siłił się ile tylko mógł, ale słowa rzec nie mógł. Strachem zdjął, upadł na ziemię.
"Chciałeś kłamać Duchowi świętemu, nieszczęśliwy człowieku!" mówił Grzegorz surowo. — "Przynaj się do winy i pokutuj."

Przynaj się biskup do winy i pokutował. Na zgromadzonych zaś padała taka trwoga, iż szesnastu jeszcze przynajmniej do symonii i stolicy swych się rzekło.
O nadzwyczajnym darze Grzegorza świadczą także w listach swych św. Piotr Damiani. Pisząc on w liście do papieża Grzegorza VII: "W twojej obecności nie mam woli. Zawsze słucham w wszystkim cię, o podejmuje, li tylko ciebie. Jestem jakby pierochem w twoim ręku wśród walk, które ci staczać przychodzi.
W innym liście tak znówu pisze: "Jakoby tyran jaki, jakoby Nero, jakoby lew, znieślił mnie do wszystkiego, co słuszne, opamiętał mnie, jakoby szatan święty."

Ze słów tych przebiega jakoby mała niechęć Damiana ku papieżowi, zdaje się, że dla tego, iż Grzegorz kilka razy prosił jego odmówić. Święty Piotr Damiani chciał bowiem z publicznego życia się usunąć i schronić się do klasztoru. Atoli Grzegorz, ujmując cenę zdantności znakomitego świętego męża, odmawiał prośbie zwolnienia go z obowiązków legata, wskazując mu, że trzeba wytrwać w walce kościoła z mocami świata złego.
A Grzegorz potrzebował mężnych, odważnych towarzyszy w boju, bo ręką jego położyła siekierej do korzenia głównego zła, w owym czasie panującego, i takto zadawał mu ciosy, że trujące drzewo koczowało zmarnieć musiało. Odrzucił papież na wielki niebezpieczeństwo straszenie, gdy nie pozwolił na to, aby despotyczny monarchowie, ześwieczeni biskupami i zmysłowo usposobione popy nocnymi z zachodniego kościoła straszydło podobne bizantyjskiemu, moskiewskiemu i innym kościołom, nie stojącym na opowie Piotra.
Grzegorz rozkuł habiebnie pęta młotem potęgowego ducha. Święta siła wirowe jego obudziła umysł z leniwego snu, a słowem i przykładem rozpałał serca miłośnicy do religii, nubzdzał do czynów bohaterów tak olbrzymich, iż nie było podobnych na świecie i pewnie nie będzie, gdyż i wojny krzyżowe są dziełem Grzegorza VII.

Przed Namiestnikiem Chrystusowym.
Podczas gdy niemieccy dostojnicy kościoła gorszyli niekatolickimi zasadami biskupów innych części ziemi, słuchał Grzegorz VII sprawozdań swych legatów, biskupów Godofreda z Paryża i Hugona z Die; bo i w Galii staczał kościół srogie walki ze złem. Liczba ożenionych duchownych w legion urosła, a jad synów nie rozszalał wszystkie stonki. Biskupi nie tylko sprzedawali urzędy kościelne, ale rozdawali kościelne dobra synom i córkom swoim. A ponieważ zepsucie duchowieństwa i upadek religijny zawsze w następstwie sprawozdań zdziwienie obyczajów niższych stanów, to też działy się rzeczy, iż na ich wspomnienie wrogowie powstają na głowie. Nawet legatów papieżykich napadano, odzierano ze wszystkiego, co mieli i trzymano dopóty w więzieniu, aż nie zapłacono za nich wykupu, albo aż pieron kławy nie zmuszał zbrodniarzy do wypuszczenia pojmanyh.
Grzegorz do Galii wyoiągnął zbawczą prawicę. Prosył jego, napominania, groźby i klątwy umacniały chwiejnych, dodawały otuchy dobrym, karały bezbożników. Legaci nieustannie wyjeżdżali i wracali. Przecież młody i lekomyślny król Filip II nie wspierał zabiegów papieża, — owsem przeciwnie. Zły przykład niemieckiego króla pobudził i jego do nieprzejrzalnych kroków przeciw Namiestnikowi Chrystusowemu. I jego otaczał zastęp dworaków biskupów podszuczających go przeciw papieżowi, a przeszkadzających w oczyszczeniu świątyni, i sta wających zapory skutkom kanonów kościelnych. Do tych apudnych duchownych przyłączyli się także świecy, którym przysięgania Boga i kościelne były nieznośne, którzy chętnie żyć chcieli wedle podziwiosci zepsutego serca, żony od siebie oddawali, kochanie w dom swój brali, a częstokroć wbrew przepisom Ewangelii się żeniłi. Zepsucie w najrozmaitszych postaciach powstawało z gwałtownością przeciw zbawczym wpływom Stolicy Apostolskiej. Słuchając podstępów zgrubnych otoczenia swego, zakazał Filip I. przybywać legatom papieżykim, i nie pozwalał zbierać się synodom prowincjonalnym.

Ze smutkiem słuchał Grzegorz skarg Godofreda i Hugona. W obliczu jego widział było boleść okropną, a raz po raz zapadało mu oko świętym gniewem. — Siedział na krześle ustawionym na kilku stopniach, w białej sutannie. Czerwona, szeroka, bogato złotem szyta stupa spadała mu z ramion, na palcu pierścieni miał biskupi.
Z pod korony papieżykiej, okrągłej z krzyżującymi się złotymi pierścieniami, spadał włos starca na ramiona białej od sukni. Jakkolwiek niskiego był wzrostu, jasniał z oblicza jego majestat nieopisan, a w czarnych oczach odbijała się owa siła olbrzymia, która świat pokonała. Z ów jego bity jakas siła, której oprzeć się nie było można, jakies światło magiczne. Pokój w nich był, ale przenikały każdego na wskroś. Nos foremny, cokolwiek zakrzywiony, przerywany w prostej linii błada twarz, dodawał starcowi wyrazu odwagi bohaterkiej i nieugiętości meż two. Łagodność i dobroć rozlana była w całym jego obliczu, a słodziejuchy uśmiech nie schodził mu prawie z ust. Głos miał donośny i dźwięczny. W mowie był ostrożny, — nie mówił niczego bez namysłu. Codzienny post aż do wieczora, wstrzeźnliwość od mięsnych potraw a używanie li jarzyn nie pozwalały roznosić się ciału. Grzegorz miał postać ascety w całym znaczeniu tego wyrazu. Lecy choć ciałem wątłym było i wychudłym, mieśkiał w niem geniusz, jakiego drugiego Bóg nie dał prawie światu.

Sala audyencyjna papieża była obszerna i jasna, na ścianach malowidła i malarstwo rzeźby, w środku wielki krzyż z wizerunkiem Zbawiciela. Rząd krzesłek w półkole przed tronem ustawionych, stół długi przed pręgaminów, szafa z książkami, puli, przy którym pracował

subdyakon, były całym umeblowaniem papieżykiej komnaty.
"Przychodzę do sprawy symonii skazanego Johoena, Ojce święty!" mówił Godofred, wuj sławnego Godofreda de Bouillon. Johoenus, mający żonę i kilkoro dzieci, kupił od hrabiego Alana biskupstwo Dol. Stosownie do polecenia Waszej Świątobliwości prosiłem go usilnie, aby rzekł się bezprawnie posiadanej stolicy, przypomniałem mu, jakie kary go czekają, przedstawiałem, że Stolica Apostoła nigdy go nie potwierdzi, lecz Johoenus, ufając w potęgę i moc hrabiego, nie tylko wzgardził memi przestrogami, ale nadto dobra kościelne dał w posagu córkom swoim. — A jako hrabia Alan broni Johoenus, tak wspiera Robert z Flandryi zepsute duchowieństwo, słuchając rady niedogodniej archidyakona Huberta z St. Pol. Zuchwałości Huberta do tego stopnia wzrosła, że nawet legatów Waszej Świątobliwości w publicznych zgromadzeniach zaczepia, a wstrzeźnliwosci kapłanów nazywa, ku wielkiej radości ożenionych duchownych, nieznośnym ciężarem. W kilku miejscach do gwałtownych bardzo sen przyszło. W Cambrais wrzuceno człowieka, wystawiającego czystosć kapłańską, a przysięgającego żenieniu się duchownych, w ogień i żywcom go spalono. — Biskup Izembert z Poitiers nie przestaje się przeciw kościółowi. Kanoników św. Hilaryna pozbawia własności i praw. Przy aktach, które Waszej Świątobliwości wręczyłem, znajduję się obszerny opis występku, czego kanonicy ci donosili. Według mego zdania mają kanonicy szlachność. Biskup Izembert, dworak jakich mało, pozwolił hrabiemu Guidonowi z Poitiers pojąć za żonę bliźką krewną. Gdyśmy go dla tego i dla wielu innych przestępstw zapowiali, stosownie do polecenia Waszej Świątobliwości, aby wytomaczył się na synodzie, — napadł zgromadzonych i rozpedził ich kazał przez żołnierzy.

Godofred skończył. Cały szereg najsmutniejszych wypadków, o których obdwaj biskupi papieżowi donosili, był do wodom, do jakiego stopnia upadła wielka część duchownych i świeckich panów we Francji.
Grzegorz milczał przez długą chwilę. Potem zwrócił się do biskupa Hugona, rzekł:
"Cozigodny bracie! ufając doświadczonej mądrości twojej, proszę cię, abyś mi otwarcie powiedział, co sądzisz o usposobieniu króla francuskiego? Czy szerze przjął przestrogi moje, dotyczące symonii i małżeństwa kapłanów, czy też obłudnie czynił mi przyrzeczenia?"

"Mnie się zdaje, Ojce św., iż Filip chroma" — odrzekł Hugo. "Ciągle uszy jego otwarte, ku słuchaniu synystronom i ożenionych kapłanów, nieprzejrzali kościoła i tej świętej stolicy. Sam ze sobą sprzeciwny, bo z królem nieba w nieprzejrzani, zaręczał mi wprawdzie listownie, Bogiem się świadcząc, iż przagnie dopomóc nam w osiągnięciu chwalebne go celu naszego poselstwa, — ale prawie w tej samej chwili zagroził hrabiemu Wilhelmowi, że go uważa będzie za rokośzanina, jeśli nam pozwoli odbywać u siebie synody. Zagroził także biskupom i opatom ciężkimi karami, jeśli by brali udział w synodach i stawali uchwaly, których celem, wedle obłudnego Filipa twierdzenia, byłoby zaciemnienie blasku jego korony i książąt państwa."

"Gdzie Bóg króluje, tam oczywiście panowanie bezbożnych synów tego świata się umniejsza," rzekł papież.
"Nie mogę zamilczeć przed Waszą Świątobliwością niebezpieczeństw w skutkach planu Filipa," odezwał się znówu biskup paryski. — "Chodzi mu o najzupełniejszą schizmę i odwarzenie kościoła Galii od Stolicy Apostolskiej. Chce on zakazać pod karą śmierci wstępu do kraju legatom papieżykim. Nie ma też woli wolno pod ciężką karą udawać się praca tom francuskiem do Rzymu. Dla bezbożnego zamiaru swego zyskał już król kilku których książąt, arcybiskupa Manassesza z Remigium, biskupów Febalda z Loisy, Guidena z Beauvais, Gerarda z Cambrais, Rogera z Chalons, Ratboda z Noyon i Iwona z Senlis. Zarazem chodzą bardzo pilnie około tego, aby Wilhelma, króla angielskiego tą samą natchnąć mogli myślą bezbożną."

"Czy wielu z duchownych francuskich skłania się ku schizmie?" pytał Grzegorz.
"Nie zbyt wielu, Ojce św. Mniej je szcze skłonny do niej lud. A niejedni chwiejnie nie uległy pokucie, niejedni zwalczając nie podnoszą tak dumnie głowę, gdyby Wasza Świątobliwość obrac raczyła, miasto drogi łagodności, drogę szluznej surowości."

Papież ze zdziwieniem spojrzął na biskupa.
"Moż jasniej, bracie?" mówił Grzegorz.
"Wiadomo Waszej Świątobliwości, że wyrzekamy kary na symonistów, konkubinariuszy i innych niegodziwców, zupełnie w myśl kanonów. Sprawiedliwość winna karać bezbożników, dobrym bronici, chwiejących się od drogi krzywej odstraszyć. Lecy jeśli przebacząca łagodność zajmie miejsce sprawiedliwości, wtedy bezprawnie nie odnosi kary, chwiejnych nie powstrzyma się od upadku. Ponieważ zaś Wasza Świątobliwość tak często przebacza tym, których legaci ukarali musieli, tracąc więc zapomnienia nasze na siłę, a groźby pozostają bez skutku. Nie pozwólcie, Ojce św., aby z nas szczydono, gdy symoniści i inni bezbożnicy, przez nas osądzeni, opredziej biegną do Rzymu, i tam zjad, gdzie ich sprawiedliwość jeszcze surowiej przyjąć powinna wraćją z radością jako ułaskawieni."

"Zajującym przebaczać, nagiętej trzyni nie łamać, pokutujących grzeszników przyjmować z otwartym rekona, ucy nam miłosierny Zbawiciel, którego niegodnym jestem namiestnikiem," odpowiedział Grzegorz. — "Mili bracia moi!" mówił dalej, "męźnie a mądze sobie poczynać. Wszystki, co ozywiście, niech z miłością się dzieje i tak aby uciśnieni i dzieł w nas roztopnych obrońców a ciemniyciele przyjaźli sprawiedliwości. — Dzieki wam za trudny i ciężki walki z przeciwnikami królestwa Bożego. Pan zapłać wam wiecznym dobrem. Zdaje się wprawdzie, że potęgi ciemności we wszystkich krajach rozszalały. Wszędzad zdaje uderza na kościół i t. g. stolicę. A gdzież Pan, którego w sześciomce ramię broniliby nś i kościół św.? Nie zdaje się spać wśród burzy szalonej, miotającej łódka Piotrową? Tak nam krótkowidzącym ludzom się zdaje, nam, którzy pojęcie nie mamy o zamiarach niezbadanych Boga mierzających rzeczy inną miarę, aniżeli my sądzimy. Bóg nie śpi. Bóg jest nieskończoność mądrą a zawsze radzącą Wszemochocą. Przeto nie chcemyj zasużyć na wyrzut, "czegoś się ludzie, ludzie malej wiary." Nie lekajcie się, ani się trwożcie. Brama piekła go nie przemożna. Wytrwajcie męźnie we walce, zbierajcie obficie zasługi, a nie wątpcie o zwycięstwie sprawy Bożej."

(Ciąg dalszy nastąpi.)

FARMY! FARMY!

PONIAŃSKI, MARATHON CO. WIS.
Osada Polska w Poniatowskim istnieje już od 5 lat i rozwija się bardzo pomyślnie. — Grunt jest nadzwyczaj urodzajny, z wierzchu czarna ziemia ogrodowa, a pod nią glina żerzłotowa. Woda nadzwyczaj zdrowa i twista stosownie dla Polaków (piła do przegrzania drzewa) i mydła do mycia białej nieba w postawion. Roboty jest w okolicy dla tych cojej potrzebują pod dostatekiem za dobrą zapłatę.
Po tanie tykiety i bliższe objaśnienia zgłosić się można usilnie lub pisemnie do niżej podpisanego.
WYBRANI TAKŻE:
KARTY OKRĘTOWE
po jak najniższych cenach i pośredniczą przy sprzedawaniu lotów i domów w Chicago.
P. M. Helinski,
62 East Chicago Avenue,
CHICAGO, ILLINOIS.

500 FARM
w Townships: 24, 25 i 26, Ranges: 17, 17 i 19 powiatów SHAWANO, OUTAGAMIE I BROWN W WISCONSINIE.
Są tam najlepsze grunta do założenia 500 farm.
Grunta te leżą w jednym kwadracie, który przedstawia się jako
Tarcz Kwadratowa
na powyższej mapie w bliskości Green Bay, i mają być oddane ludności polskiej. Ziemia, klimat, woda i targowiska są wyborne.
Cena od \$3.00 do \$8.00 za akier, jedna czwarta gotówką, a reszta na pięt lat wyplat.
Po mapy i cirkularze, które lepiej wszystko objaśnia, zgłosić się można osobliwie lub pisemnie, a będą natychmiast wysłane.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

20.000 Akrow Roli
w Townships: 24, 25 i 26, Ranges: 17, 17 i 19 powiatów SHAWANO, OUTAGAMIE I BROWN W WISCONSINIE.
Są tam najlepsze grunta do założenia 500 farm.
Grunta te leżą w jednym kwadracie, który przedstawia się jako
Tarcz Kwadratowa
na powyższej mapie w bliskości Green Bay, i mają być oddane ludności polskiej. Ziemia, klimat, woda i targowiska są wyborne.
Cena od \$3.00 do \$8.00 za akier, jedna czwarta gotówką, a reszta na pięt lat wyplat.
Po mapy i cirkularze, które lepiej wszystko objaśnia, zgłosić się można osobliwie lub pisemnie, a będą natychmiast wysłane.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska.

679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

KARTY OKRĘTOWE.

Z EUROPY NA WSZYSTKIE PUNKTA W AMERYCE.
Z Antwerpil, Hamburga, z Bremen do Baltimore, New York, albo Philadelphia do Chicago; również
BILETY KOLEJOWE
z New York West, i North West, wyrabia:
jakożet przesyłki pieniężne, w każdej ilości, prosto do domu w Europie i Ameryce odsyła
Antoni Schermann, Agent Red Star i American Line.
52 Bradley, corner Noble Sts. Chicago, Ill.
nie droższy jak inni agenci w Stanach Zjednoczonych.

Mieszkańcy ulicy Milwaukee Ave.
i w bliskości tejez mają sposobność podarunki w
BIŻUTERYACH,
ZŁOTYCH I SREBRNYCH
artykułach,
ZEGARKACII
etc. etc.
w znanym oddawna i doświadczonym handlu
CHARLES HOFFMANN,
392 Milwaukee ave.
taniej kupić, aniżeli w wielkich handlach na południowej stronie.

WSZYSTKIE NAJNOWSZE
JESIENNE DESENIE
KARPETACH
w najrozmaitszych
częściowo już nadeszły albo nadejdą w kilku dniach.
Jest też już czas pomyśleć o swoim zimowym urządzeniu; bo jak wszyscy naraz zaczęną, natenczas przyjdzie do trudności i nieporozumień, wtenczas robotnicy nie będą mogli w czasie naznaczonym roboty wykonać, trzeba będzie czekać całe tygodnie itp. nieprzyjemności.
O tem powinny nasze panie pamiętać i z obstalunkami swemi wczesnie udać się do
West Chicago Carpet House!

A. FUERSTENBERG
438 Milwaukee Ave.
P. S. Korzystna sposobność dla tych, co dalej potrzebują pozostałe towary lokoiowych, galanterie towary itp., ofiaruję rzeźczo, również tanie urzązanie sklepu.

W. MAJEWSKI, M. D.
Praktyczny Polski Lekarz
ma teraz biuro w swoim domu
147 Wesson St. - Chicago.
Zastarzał choroby lecz z nader pomyślnym skutkiem — za przysyłaniem pocztowej karty spiesz z pomocą we wszystkie strony miasta. Znajmie więc posła lekarstwa za przesłaniem jednego dolara. Zdolne kobiecy używają skuszera.

NIKODEM T. TANSKI,
Lekarz Homeopatyczny
W SOUTH BEND, IND.
LECY WSZELKIE CHOROBY:
— Zewnętrzne i Wewnętrzne. —
Konsultacja dla ubogich darmo. Zamieszcomym posła lekarstwo franco za dokładnym opisaniem choroby i załączeniem jednego dolara (\$1.00)
Godziny konascezy: rano i wieczór od 6 do 10
Biuro na rogu ulic Lafayette i Jefferson.
W SOUTH BEND, - INDIANA.

DR. KAROL VENN
LEKARZ PRAKTYCZNY
717 Milwaukee ave. - rog Noble ul.
Godziny Ofisowe: " 12 " 1 w połud.
" 6 " 9 wiecz.

P. BINKOWSKI.
ZEGARMISTRZ I ZŁOTNIK
Wykonuje reperacy zegarków i biżuterii jakajakroskiliwej.
Z SKŁADEM ZEGARÓW I BIŻUTERYI
połączony jest także
HANDEL ZABAWEK DŁADZIECI
HANDEL CUKROW I SKŁAD

Woziki dla Dzieci.
RAMY I OBRAZY - CHROMO
Oraz inne towary galenteryjne w najwzszyszym doborze.
- 357 W. CHICAGO ave. 357 -
w pobliżu Noble ulicy.

ANTONI KADOW,
Poleca, szanownym Rokadom swój
MAGAZYN KRAWIECKI
Zaopatrzony w wielki wybór towarów najmodniejszych
ZAGRANICZNYCH I KRAJOWYCH!
Zamówienia wykonują się starannie i elegancko w jaknajkrótszym czasie i po jak Najprzystępniejszych Cenach!
ANTONI KADOW,
171 W. Madison st. Chicago.

JANKRUS
Poleca Swan. Polskie publicysty swój mały SZWIECKI SZTOROK
wraz z obstalunkami roboty. Wykonuje jak najakuratniej i spiesznie reperacy. Przyjdzie i przekonajcie się, a nie będziecie zawiedzeni. Pomagajcie Polakom, aby polskie biżness w górze się wznosił.
Jan Krus,
cor, Noble & Bradley Sts.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

W. Słominska,
679 Milwaukee Ave.
Polski Skład
MEBLI
Wszystkie obstalunki wykonuję przedko i po najtańszej cenie!
Rodaży! Przekonajcie się naprzód w polskim handlu, zanim pójdziecie kupować w innych.

CLAUSSENIUS

